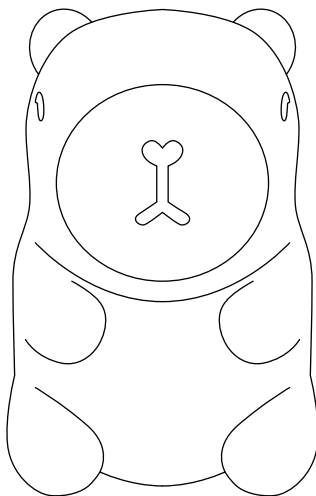


MiLAGRO®

Brand that inspires



KAPIBARA

ML2302

PL

EN

DE

CZ

SV

HU

HR

SR

LT

LV

EE

RO

MiLAGRO®

Brand that inspires

**Producent / Manufacturer / Hersteller / Výrobce / Výrobca /
Gyártó / Proizvođač / Proizvođač / Gamintojas / Ražotājs / Tootja / :**

**EKO-LIGHT TEAM SP. Z O.O.
UL. GŁÓWNA 142
42-280 CZĘSTOCHOWA
POLAND**

**www.eko-light.com
T: +48 666 503 333
M: biuro@eko-light.com**

Instrukcja obsługi

KAPIBARA

ML2302

Jak używać?

Lampka nocna jest ładowalna przez kabel USB. Podczas ładowania pod podstawą lampy pojawi się czerwone światło. Po zakończeniu ładowania światło zmieni kolor na zielony.

W trybie ciepłego światła dotknij lampy, aby dostosować jasność. W trybie kolorowym lampa zgaśnie automatycznie po 30 minutach odliczania czasu, dotknij aby zmienić kolorowe światła i ponownie dotknij po wyłączeniu światła, aby ponownie odliczać czas przez 30 minut. Dotknij, aby wyłączyć światła.

Cechy:

- Miękka silikonowa lampa z wbudowanym akumulatorem, z dotykowym przełącznikiem.
- Lampka nocna ma tryby: ciepłego/białego światła, 7 zmieniających się kolorów, tryb światła zmiennego lub tryb czuwania.

Specyfikacja:

Nazwa: KAPIBARA

Model: **ML2302**

Materiał: **ABS + PC + Silikon**

Moc znamionowa: **0,45W**

Napięcie: **5V/0,5A**

Bateria: **800mAh**

Czas działania: **5h(3000K) 10h(RGB)**

Czas ładowania: **4h**

Normy: **EN 60598-1 ; EN 60598-2-4**



Niewymienne źródło światła



Niewymienne źródło zasilania

PL

Zawartość opakowania:

- Silikonowa lampka nocna: 1szt.
- Kabel Micro USB: 1szt.
- Instrukcja obsługi: 1szt.

Uwagi:

- Przed pierwszym użyciem należy całkowicie naładować lampkę nocną.
- Nie należy demontować lampki nocnej ani wyjmować podstawy lampy z silikonu.
- Używać wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej, szczególnie w przypadku dzieci poniżej 6 roku życia.

Ostrzeżenie:

- Napięcie robocze produktu: DC5V. Proszę używać adaptera zgodnego z krajowymi normami certyfikacji 3C do ładowania.
- Proszę nie uderzać w produkt; wielokrotne uderzenia mogą spowodować uszkodzenia elektroniki.
- Proszę nie przechowywać produktu w miejscach o wysokiej temperaturze lub wilgotności, ani w bezpośrednim świetle słonecznym.
- Proszę nie wrzucać produktu do ognia, aby zapobiec wybuchowi.
- Produkt nie jest wodoodporny, więc proszę nie myć go wodą.
- Jeśli temperatura produktu jest nienormalna lub produkt zostanie zdeformowany podczas ładowania, natychmiast przerwij ładowanie.
- Źródło światła lampy jest niewymienne, więc wymień całą lampę, gdy źródło światła się zużyje.
- Proszę nie umieszczać lampy na płaszczyźnie powyżej 6°, aby zapobiec jej upadkowi.



- Lampka nie jest zabawką. Produkt nieodpowiedni dla dzieci poniżej trzech lat.

User manual

KAPIBARA

ML2302

How to use it?

The night light is rechargeable by usb cable. A red light will appear under the lamp base whilst charging. When the charge is complete, this light will turn green.

In warm light mode, tap the lamp to adjust the brightness. In colorful mode, the lamp will be automatically extinguished after 30 minutes of timing, pat to change colorful lights, and pat again after the light is turned off to re-time for 30 minutes.

Tap to turn off the lights.

Feature:

- This Soft silicone lamp is rechargeable type ,touch sensor.
- The nightlight has warm/white light mode, 7 changing colors breathing light mode or standby mode.

Specification:

Name: KAPIBARA

Model: ML2302

Material: ABS + PC + Silicone

Nominal power: 0,45W

Voltage: 5V/0,5A

Battery: 800mAh

Operating time: 5h(3000K) 10h(RGB)

Charging time: 4h

Standards: EN 60598-1 ; EN 60598-2-4



Non-replaceable light source



Non-replaceable driver

EN

Product include:

- Silicone Night Light: 1pcs
- Micro USB cable: 1pcs
- Manual: 1pcs

Note:

- Fully charge the night lamp before the first use.
- Do not disassemble the night light or remove the lamp base from the silicone.
- Use only under adult supervision, especially for children less than 6 years old.

Warning:

- Product working voltage: DC5V. Please use the adapter that complies with national 3C certification standards for charging.
- Please do not hit the product; repeated impacts may cause damage to the electronics.
- Please do not store the product in places with high temperature or humidity, or in direct sunlight.
- Please do not throw the product into fire to prevent explosion.
- The product is not waterproof, so please do not wash it with water.
- If the product temperature is abnormal or the product is deformed during charging, please stop charging immediately.
- The light source of the lamp is non-replaceable, so replace the entire lamp when the light source is used up.
- Please do not place the lamp on a plane above 6° to prevent it from falling.
-  The lamp is not a toy. Not suitable for children under three years old.

Benutzerhandbuch

KAPIBARA

ML2302

Wie benutzt man es?

Das Nachtlcht ist per USB-Kabel wiederaufladbar. Während des Ladevorgangs leuchtet unter dem Lampensockel ein rotes Licht. Sobald der Ladevorgang abgeschlossen ist, wechselt das Licht zu grün.

Im Warmlichtmodus tippen Sie auf die Lampe, um die Helligkeit anzupassen. Im Farbmodus schaltet sich die Lampe nach 30 Minuten automatisch aus. Tippen Sie, um die Farbe zu ändern, und tippen Sie erneut, nachdem das Licht ausgeschaltet wurde, um die 30-Minuten-Dauer zu verlängern. Tippen Sie, um das Licht auszuschalten.

Eigenschaften:

- Diese weiche Silikonlampe ist wiederaufladbar und verfügt über einen Berührungssensor.
- Das Nachtlcht verfügt über einen Warm-/Weißlichtmodus, einen 7-farbigen Lichtmodus und einen Standby-Modus.

Spezifikation:



Nicht austauschbare Lichtquelle Nicht austauschbarer Treiber

Name: KAPIBARA

Model: ML2302

Material: ABS + PC + Silicone

Nominal power: 0,45W

Voltage: 5V/0,5A

Battery: 800mAh

Operating time: 5h(3000K) 10h(RGB)

Charging time: 4h

Standards: EN 60598-1 ; EN 60598-2-4

DE

Lieferumfang:

- Silikon-Nachtlicht: x1
- Micro USB kabel: x1
- Bedienungsanleitung: x1

Hinweis:

- Laden Sie das Nachtlicht vor dem ersten Gebrauch vollständig auf.
- Zerlegen Sie das Nachtlicht nicht und entfernen Sie den Lampensockel nicht vom Silikon.
- Nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwenden, insbesondere für Kinder unter 6 Jahren.

Warnung:

- Produktbetriebsspannung: DC5V. Bitte verwenden Sie einen kompatiblen Adapter mit nationalen 3C-Zertifizierungsstandards für das Laden.
- Bitte schlagen Sie nicht auf das Produkt. Wiederholte Stöße können zu Elektronikschäden.
- Bitte lagern Sie das Produkt nicht an Orten mit hohen Temperaturen. Temperatur oder Luftfeuchtigkeit oder in direktem Sonnenlicht.
- Um eine Explosion zu vermeiden, werfen Sie das Produkt bitte nicht ins Feuer.
- Das Produkt ist nicht wasserdicht, waschen Sie es daher bitte nicht mit Wasser.
- Wenn die Produkttemperatur anormal ist oder das Produkt Wenn sich das Gerät während des Ladevorgangs verformt, brechen Sie den Ladevorgang sofort ab.
- Die Lichtquelle der Lampe ist nicht austauschbar, ersetzen Sie daher die gesamte Lampe, wenn die Lichtquelle abgenutzt ist.
- Bitte stellen Sie die Lampe nicht auf eine Ebene mit einer Neigung von über 6°, um ein Herunterfallen zu verhindern.
-  Die Lampe ist kein Spielzeug. Produkt nicht für Kinder unter drei Jahren geeignet.

Uživatelská příručka

KAPIBARA

ML2302

Jak používat?

Noční světlo je dobíjecí přes USB kabel. Zatímco Během nabíjení se pod patičí lampy rozsvítí červené světlo. Po dokončení nabíjení se kontrolka rozsvítí zeleně.

V režimu teplého světla klepnutím na lampu upravíte jas. V barevném režimu se lampa automaticky zhasne po 30 minutách časování, poklepáním se změní barevná světla a opětovným poklepáním po vypnutí světla se časování znovu nastaví na 30 minut. Klepnutím světla vypnete.

Vlastnosti:

- Tato měkká silikonová lampa je dobíjecího typu, dotek.
- Noční světlo má režim teplého/bílého světla, 7 změn barev, režim dýchacího světla nebo pohotovostním režimu.

Specifikace:



Nevyměnitelný světelný zdroj



Nevyměnitelný ovladač

Jméno: KAPIBARA

Model: ML2302

Materiál: ABS + PC + silikon

Jmenovitý výkon: 0,45W

Napětí: 5V/0,5A

Baterie: 800mAh

Provozní doba: 5h (3000K) 10h (RGB)

Doba nabíjení: 4 hodiny

Normy: EN 60598-1; EN 60598-2-4

CZ

Obsah balení:

- Silikonové noční světlo: x1
- Micro USB kabel: x1
- Návod k použití: x1

Komentáře:

- Před prvním použitím plně nabijte noční lampa.
- Noční světlo nerozebírejte ani nevyjímejte. silikonová základna lampy.
- Používejte pouze pod dohledem dospělé osoby, zejména pro děti do 6 let.

Varování:

- Provozní napětí produktu: DC5V. Použijte prosím kompatibilní adaptér s národními certifikačními normami 3C pro nabíjení.
- Prosím, neudeřte do výrobku; opakované nárazy mohou způsobit poškození elektroniky.
- Neskladujte výrobek na místech s vysokou teplotou. teplotě nebo vlhkosti, ani na přímém slunečním záření.
- Nevhazujte výrobek do ohně, abyste zabránili výbuchu.
- Výrobek není vodotěsný, proto jej prosím neomývejte vodou.
- Pokud je teplota produktu abnormální nebo je produkt se během nabíjení deformuje, okamžitě nabíjení ukončete.
- Světelný zdroj lampy není vyměnitelný, proto vyměňte celý lampu, když se světelný zdroj opotřebuje.
- Neumísťujte lampu na rovinu se sklonem větším než 6°, abyste zabránili jejímu pádu.



- Lampa není hračka. Výrobek není vhodný pro děti do tří let.

Návod na použitie

KAPIBARA

ML2302

Ako používať?

Nočné svetlo je nabíjateľné cez USB kábel. Zatiaľ čo počas nabíjania sa pod základňou lampy rozsvieti červené svetlo. Po dokončení nabíjania sa kontrolka rozsvieti na zeleno.

V režime teplého svetla ťuknite na lampu pre nastavenie jas.

Vo farebnom režime sa lampa automaticky zhasne po 30 minútach načasovania, poklepaním zmeníte farebné svetlá a opätovným poklepaním po vypnutí svetla nastavíte čas na 30 minút. Klepnutím svetlá vypnete.

Charakteristika:

- Táto mäkká silikónová lampa je dobíjacieho typu, dotyk.
- Nočné svetlo má režim teplého/bieleho svetla, 7 meniacich sa farieb, režim dýchacieho svetla alebo pohotovostnom režime.

Špecifikácia:



Nevymeniteľný svetelný zdroj



Nevymeniteľný ovládač

Meno: KAPIBARA

Model: ML2302

Materiál: ABS + PC + silikón

Nominálny výkon: 0,45W

Napätie: 5V/0,5A

Batéria: 800 mAh

Prevádzková doba: 5h (3000K) 10h (RGB)

Čas nabíjania: 4 hodiny

Normy: EN 60598-1; EN 60598-2-4

SV

Obsah balenia:

- Silikónové nočné svetlo: x1
- Micro USB kábel: x1
- Návod na použitie: x1

Komentáre:

- Pred prvým použitím úplne nabite nočná lampa.
- Nočné svetlo nerozoberajte ani ho neodstraňujte. silikónová základňa lampy.
- Používajte len pod dohľadom dospelšej osoby, najmä pre deti do 6 rokov.

POZOR:

- Prevádzkové napätie produktu: DC5V. Použite kompatibilný adaptér s národnými certifikačnými normami 3C pre nabíjanie.
- Prosím, neudierajte do výrobku; opakované nárazy môžu spôsobiť poškodenie elektroniky.
- Neskladujte výrobok na miestach s vysokou teplotou, teplotou alebo vlhkosťou, alebo na priamom slnečnom svetle.
- Nevhadzujte výrobok do ohňa, aby ste predišli výbuchu.
- Výrobok nie je vodeodolný, preto ho neumývajte vodou.
- Ak je teplota produktu abnormálna alebo je produkt sa počas nabíjania zdeformuje, ihneď prestaňte nabíjať.
- Svetelný zdroj lampy nie je vymeniteľný, preto vymeňte celý lampu, keď sa svetelný zdroj opotrebuje.
- Neumiestňujte lampu na rovinu so sklonom väčším ako 6°, aby ste predišli jej pádu.

 • Lampa nie je hračka. Výrobok nie je vhodný pre deti do troch rokov.

Felhasználói kézikönyv

HU

KAPIBARA

ML2302

Hogyan kell használni?

Az éjszakai lámpa USB-kábellel újratölthető. Míg Töltés közben a lámpa alja alatt piros fény jelenik meg. A töltés befejeztével a jelzőfény zöldre vált.

Meleg fény módban koppintson a lámpára a fényerő beállításához.

Színes módban a lámpa

30 perc elteltével automatikusan kialszik.

Koppintson a színes fények

változtatásához, majd

a lámpa kikapcsolása után koppintson újra a

30 perces újraindításhoz.

Koppintson a lámpák kikapcsolásához.

Jellemzők:

- Ez a puha szilikon lámpa újratölthető, érintés.

- Az éjszakai lámpa meleg/fehér fény üzemmóddal rendelkezik, 7 színváltó, lélegző fény mód vagy készenléti módban.

Specifikáció:



Nem cserélhető fényforrás



Nem cserélhető meghajtó

Név: KAPIBARA

Modell: ML2302

Anyag: ABS + PC + szilikon

Névleges teljesítmény: 0,45W

Feszültség: 5V/0,5A

Akkumulátor: 800mAh

Működési idő: 5 óra (3000K) 10 óra (RGB)

Töltési idő: 4 óra

Szabványok: EN 60598-1; EN 60598-2-4

A csomag tartalma:

- Szilikon éjszakai lámpa: x1
- Micro USB kábel: x1
- Felhasználói kézikönyv: x1

HU

Megjegyzések:

- Az első használat előtt töltsse fel teljesen éjszakai lámpa.
- Ne szerelje szét és ne távolítsa el az éjszakai lámpát. szilikon lámpa talp.
- Csak felnőtt felügyelete mellett használja, különösen 6 év alatti gyermekek számára.

Figyelmeztetés:

- A termék üzemi feszültsége: DC5V. Kérjük, használjon kompatibilis adaptert a töltésre vonatkozó nemzeti 3C tanúsítási szabványokkal.
- Kérjük, ne üsse meg a terméket; ismételt behatások okozhatnak elektronikai károk.
- Kérjük, ne tárolja a terméket magas hőmérsékletű helyeken. hőmérséklet vagy páratartalom, illetve közvetlen napfény hatására.
- Kérjük, ne dobja tűzbe a terméket a robbanás elkerülése érdekében.
- A termék nem vízálló, ezért kérjük, ne mossa le vízzel.
- Ha a termék hőmérséklete rendellenes, vagy a termék töltés közben deformálódik, azonnal állítsa le a töltést.
- A lámpa fényforrása nem cserélhető, ezért cserélje ki az egészet lámpát, amikor a fényforrás elhasználódik.
- Kérjük, ne helyezze a lámpát 6°-nál szögben álló síkra, hogy elkerülje az esését.
- A lámpa nem játék. A termék nem alkalmas három év alatti gyermekek számára.



Upute za upotrebu

HR

KAPIBARA
ML2302

Kako koristiti?

Noćno svjetlo se može puniti putem USB kabela. Dok Crveno svjetlo će se pojaviti ispod baze lampe tijekom punjenja. Kada se punjenje završi, svjetlo će zasvijetliti zeleno.

U načinu rada s toplim svjetlom, dodirnite svjetiljku za podešavanje svjetline.

U šarenom načinu rada, lampica će se automatski ugasiti nakon 30 minuta podešavanja vremena, tapkanjem promijenite šarena svjetla i ponovnim tapkanjem nakon što se svjetlo ugasi za ponovno podešavanje vremena na 30 minuta.

Dodirnite za isključivanje svjetala.

Karakteristike:

- Ova svjetiljka od mekog silikona punjiva je, dodir.
- Noćno svjetlo ima način toplog/bijelog svjetla, 7 mijenjanje boja, način disanja svjetla ili stanju pripravnosti.

Specifikacija:

Ime: KAPIBARA

Model: ML2302

Materijal: ABS + PC + silikon

Nazivna snaga: 0,45W

Napon: 5V/0,5A

Baterija: 800mAh

Vrijeme rada: 5 sati (3000K) 10 sati (RGB)

Vrijeme punjenja: 4 sata

Norme: EN 60598-1; EN 60598-2-4



Nezamjenjivi izvor svjetlosti



Nezamjenjivi upravljački
program

Sadržaj paketa:

- Silikonsko noćno svjetlo: x1
- Mikro USB kabel: x1
- Korisnički priručnik: x1

Komentari:

- Prije prve uporabe potpuno napunite noćna lampa.
- Nemojte rastavljati noćno svjetlo niti ga uklanjati. silikonsko postolje lampe.
- Koristite samo pod nadzorom odrasle osobe, posebno za djecu mlađu od 6 godina.

Upozorenje:

- Radni napon proizvoda: DC5V. Molimo koristite kompatibilni adapter s nacionalnim 3C certifikacijskim standardima za punjenje.
- Molimo vas da ne udarate proizvod; ponovljeni udarci mogu uzrokovati oštećenje elektronike.
- Molimo vas da proizvod ne skladištite na mjestima s visokom temperaturom, temperaturi ili vlažnosti, ili na izravnoj sunčevoj svjetlosti.
- Molimo vas da ne bacate proizvod u vatru kako biste spriječili eksploziju.
- Proizvod nije vodootporan, stoga ga nemojte prati vodom.
- Ako je temperatura proizvoda abnormalna ili je proizvod deformira se tijekom punjenja, odmah prekinite punjenje.
- Izvor svjetlosti žarulje nije zamjenjiv, stoga zamijenite cijeli lampu kada se izvor svjetlosti istroši.
- Molimo vas da ne postavljate lampu na ravninu iznad 6° kako biste spriječili njezin pad.
-  Svjetiljka nije igračka. Proizvod nije prikladan za djecu mlađu od tri godine.

Упутство за употребу

SR

KAPIBARA

ML2302

Како користити?

Ноћно светло се пуни преко УСБ кабла. Док
Током пуњења испод базе лампе ће се појавити црвено светло.
Када се пуњење заврши, лампица ће постати зелена.

У режиму топлог светла, додирните лампу да бисте
подесили осветљеност.

У шареном режиму, лампа ће се аутоматски угасити
након 30 минута подешавања времена, тапкајте
да бисте променили шарена светла и
поново тапкајте након што се светло
угаси да бисте поново подесили време на 30
минута.

Додирните да бисте искључили светла.

карактеристике:

- Ова мека силиконска лампа је пуњива,
додирнути.
- Ноћно светло има режим топлог/белог светла,
7 промена боје, режим дисања
или режим приправности.

Спецификација:



Незаменљиви извор светлости



Незаменљиви драјвер

Име: KAPIBARA

Модел: ML2302

Материјал: ABS + PC + силикон

Номинална снага: 0,45W

Напон: 5V/0,5A

Батерија: 800mAh

Време рада: 5 сати (3000K) 10 сати (RGB)

Време пуњења: 4 сата

Стандарди: EN 60598-1; EN 60598-2-4

Садржај пакета:

- Силиконско ноћно светло: к1
- Микро УСБ кабл: к1
- Упутство за употребу: к1

SR

Коментари:

- Пре прве употребе, потпуно напуните ноћна лампа.
- Не растављајте ноћно светло нити га уклањајте. силиконска база лампе.
- Користите само под надзором одрасле особе, посебно за децу млађу од 6 година.

Упозорење:

- Радни напон производа: DC5V. Молимо користите компатибилан адаптер са националним 3C стандардима сертификације за пуњење.
- Молимо вас да не ударате производ; поновљени удари могу изазвати оштећење електронике.
- Молимо вас да не складиштите производ на местима са високом температуром, температуре или влажности, или на директној сунчевој светлости.
- Молимо вас да не бацате производ у ватру како бисте спречили експлозију.
- Производ није водоотпоран, зато га немојте прати водом.
- Ако је температура производа ненормална или је производ деформише се током пуњења, одмах прекините пуњење.
- Извор светлости лампе није заменљив, зато замените целу лампу када се извор светлости истроши.
- Молимо вас да не постављате лампу на раван изнад 6° како бисте спречили њен пад.
-  Лампа није играчка. Производ није погодан за децу млађу од три године.

Vartotojo vadovas

LT

KAPIBARA

ML2302

Kaip naudoti?

Naktinė lemputė įkraunama per USB kabelį. Nors įkrovimo metu po lempos pagrindu užsidegs raudona lemputė. Kai įkrovimas bus baigtas, lemputė ims šviesti žaliai.

Šiltos šviesos režimu palieskite lempą, kad sureguliuotumėte ryškumą. Spalvotuoju režimu lempa automatiškai užges po 30 minučių nustatyto laiko, palieskite, kad pakeistumėte spalvotas šviesas, ir dar kartą palieskite, kai šviesa išjungiama, kad laikas būtų nustatytas dar 30 minučių. Palieskite, kad išjungtumėte šviesas.

Charakteristikos:

- Ši minkšta silikoninė lempa yra įkraunama, liesti.
- Naktinė lemputė turi šiltos/baltos šviesos režimą, 7 spalvų keitimo, kvėpavimo šviesos režimas arba budėjimo režimu.

Specifikacija:



Nekeičiamas šviesos šaltinis



Nekeičiamas valdiklis

Vardas: KAPIBARA

Modelis: ML2302

Medžiaga: ABS + PC + silikonas

Nominali galia: 0,45W

Įtampa: 5V/0,5A

Baterija: 800mAh

Veikimo laikas: 5 val. (3000 K) 10 val. (RGB)

Įkrovimo laikas: 4 val.

Standartai: EN 60598-1; EN 60598-2-4

Pakuotės turinys:

- Silikoninė naktinė lemputė: x1
- Mikro USB laidas: x1
- Vartotojo vadovas: x1

Komentarai:

- Prieš naudodami pirmą kartą, visiškai įkraukite naktinę lempą.
- Neardykite ir neišimkite naktinės lemputės. silikoninis lempos pagrindas.
- Naudokite tik suaugusiems prižiūrint, ypač vaikams iki 6 metų.

Īspējimas:

- Gaminio darbinē jātampa: DC5V. Naudokite suderīgamā adapteri su nacionālajiem 3C sertifikavimo standartiem.
- Prašome netrānkyti gaminio; pasikārtojāntys smūgiāi ēlēktronikos pāžēidimāi.
- Nēlāikykyte gaminio āukštos tēmpērātūros vietosē. tēmpērātūros ār drēgmēs ārā tiesioginiuose sālēs spinduliuosē.
- Nēmeskyte gaminio ē ugnē, kād ēšvengtūmēte sprogiemo.
- Produktas nēā ātsparus vādeniui, todēl nēplāukite ēo vādeniu.
- Jēi gaminio tēmpērātūra yāā nēnormali ārā gāminys yāā dēformuotas ēkrovimo mētū, nēdēlsdāmi nutrāukite ēkrovimā.
- Lēmpos šviesos šāltinis nēā kēičiāmas, todēl pākēis-kyte visā lēmpā, kāi šviesos šāltinis susidēvi.
- Nēstātykyte lēmpos ānt plokštumos, kurios kāmpas dīdēsni ēi 6°, kād ēi nēnukristū.
-  Lēmpā nēā žāislas. Produktas nētēnkā vāikāms ēki trējū mētū āmžāus.

Lietotāja rokasgrāmata

LV

KAPIBARA

ML2302

Kā lietot?

Nakts gaisma ir uzlādējama, izmantojot USB kabeli. Kamēr Uzlādes laikā zem lampas pamatnes parādīsies sarkana gaisma. Kad uzlāde ir pabeigta, indikators iedegas zaļā krāsā.

Siltās gaismas režīmā pieskarieties lampai, lai pielāgotu spilgtumu. Krāsainajā režīmā lampa automātiski nodzīsīs pēc 30 minūšu taimera, piesitiet, lai mainītu krāsainās gaismas, un vēlreiz piesitiet pēc gaismas izslēgšanas, lai atjaunotu laiku par 30 minūtēm. Pieskarieties, lai izslēgtu gaismas.

Raksturlielumi:

- Šī mīkstā silikona lampa ir uzlādējama, pieskarties.
- Nakts gaismai ir siltas/baltas gaismas režīms, 7 krāsu maiņas, elpojošs gaismas režīms vai gaidīšanas režīmā.

Specifikācija:



Nenomaināms gaismas avots



Nenomaināms draiveris

Vārds: KAPIBARA

Modelis: ML2302

Materiāls: ABS + PC + silikons

Nominālā jauda: 0,45W

Spriegums: 5V/0,5A

Akumulators: 800mAh

Darbības laiks: 5 stundas (3000K) 10 stundas (RGB)

Uzlādes laiks: 4 stundas

Standarti: EN 60598-1; EN 60598-2-4

Iepakojuma saturs:

- Silikona naktslampiņa: 1 gab.
- Mikro USB kabelis: 1gab.
- Lietotāja rokasgrāmata: 1 gab.

Komentāri:

- Pirms pirmās lietošanas reizes pilnībā uzlādējiet nakts lampu.
- Neizjauciet un neizņemiet naktslampiņu. silikona lampas pamatne.
- Lietojiet tikai pieaugušo uzraudzībā, īpaši bērniem līdz 6 gadu vecumam.



Brīdinājums:

- Produkta darba spriegums: DC5V. Lūdzu, izmantojiet sad-eīgu adapteri ar valsts 3C sertifikācijas standartiem uzlādei.
- Lūdzu, nesitiet pa produktu; atkārtota iedarbība var izraisīt elektronikas bojājumus.
- Lūdzu, neuzglabājiet produktu vietās ar augstu temperatūru. temperatūras vai mitruma ietekmē vai tiešos saules staros.
- Lūdzu, nemetiet produktu ugunī, lai novērstu sprādzienu.
- Produkts nav ūdensizturīgs, tāpēc, lūdzu, nemazgājiet to ar ūdeni.
- Ja produkta temperatūra ir neparasta vai produkts ir deformējas uzlādes laikā, nekavējoties pārtrauciet uzlādi.
- Lampas gaismas avots nav nomaināms, tāpēc nomainiet visu lampu, kad gaismas avots nolietojas.
- Lūdzu, nenovietojiet lampu uz plaknes, kas ir slīpāka par 6°, lai novērstu tās nokrišanu.



- Lampa nav rotaļlieta. Produkts nav piemērots bērniem līdz trīs gadu vecumam.

Kasutusjuhend

EE

KAPIBARA
ML2302

Kuidas kasutada?

Öövalgusti on USB-kaabli kaudu laetav. Kuigi laadimise ajal süttib lambi aluse alla punane tuli. Kui laadimine on lõppenud, muutub tuli roheliseks.

Sooja valguse režiimis puudutage lampi heleduse reguleerimiseks. Värvilises režiimis kustub lamp automaatselt 30 minuti pärast. Värviliste tulede vahetamiseks patsutage lampi ja pärast tule väljalülitamist patsutage uuesti, et aeg 30 minutiks uuesti seadistada. Tulede väljalülitamiseks puudutage.

Omadused:

- See pehme silikoonlamp on laetavat tüüpi, puudutada.
- Öölambil on sooja/valge valguse režiim, 7 värvi muutev, hingav valgusrežiim või ooterežiimis.

Spetsifikatsioon:

Nimi: KAPIBARA

Mudel: ML2302

Materjal: ABS + PC + silikoon

Nimivõimsus: 0,45W

Pinge: 5V/0,5A

Aku: 800mAh

Tööaeg: 5 tundi (3000K) 10 tundi (RGB)

Laadimisaeg: 4 tundi

Standardid: EN 60598-1; EN 60598-2-4



Mittevahetatav valgusallikas



Mittevahetatav draiver

Pakendi sisu:

- Silikoonist öölamp: x1
- Micro USB kaabel: x1
- Kasutusjuhend: x1

Kommentaariid:

• Enne esmakordset kasutamist laadige see täielikult täis öölamp.

• Ärge võtke öölampi lahti ega eemaldage seda silikoonist lambi alus.

• Kasutage ainult täiskasvanu järelevalve all, eriti alla 6-aastastele lastele.

Hoiatus:

- Toote tööpinge: DC5V. Palun kasutage ühilduvat adapterit koos riiklike 3C sertifitseerimisstandarditega laadimise jaoks.
- Palun ärge lööge toodet; korduvad löögid võivad põhjustada elektroonika kahjustused.
- Palun ärge hoidke toodet kõrge temperatuuriga kohtades.
temperatuuril või niiskuses või otsese päikesevalguse käes.
- Palun ärge visake toodet tulle, et vältida plahvatust.
- Toode ei ole veekindel, seega palun ärge peske seda veega.
- Kui toote temperatuur on ebanormaalne või toode on laadimise ajal deformeerinud, lõpetage laadimine kohe.
- Lambi valgusallikas ei ole vahetatav, seega vahetage kogu lamp, kui valgusallikas on kulunud.
- Palun ärge asetage lampi üle 6° kaldega pinnale, et vältida selle kukkumist.
-  Lamp ei ole mänguasi. Toode ei sobi alla kolmeaastastele lastele.

Kasutusjuhend

KAPIBARA
ML2302

Cum se folosește?

Lampa de noapte este reîncărcabilă prin cablu USB.

Deși O lumină roșie de sub soclul lămpii se va aprinde în timpul încărcării. Când încărcarea este completă, lumina devine verde.

În modul lumină caldă, atingeți lampa pentru a regla luminozitatea.

În modul colorat, lampa se va stinge automat după 30 de minute de temporizare, atingeți ușor pentru a schimba luminile colorate și atingeți ușor din nou după ce lumina este stinsă pentru a seta din nou temporizarea la 30 de minute.

Atingeți ușor pentru a stinge luminile.

Caracteristici:

- Această lampă din silicon moale este de tip reîncărcabil, a atinge.
- Lumina de noapte are un mod de lumină caldă/albă, 7 moduri de lumină respirabilă care își schimbă culoarea sau în modul standby.

Specificații:



Sursă de lumină neînlocuibilă



Difuzor neînlocuibil

Nume: KAPIBARA

Model: ML2302

Material: ABS + PC + silicon

Putere nominală: 0,45W

Tensiune: 5V/0,5A

Baterie: 800mAh

Timp de funcționare: 5 ore (3000K) 10 ore (RGB)

Timp de încărcare: 4 ore

Standarde: EN 60598-1; EN 60598-2-4

Conținutul pachetului:

- Lampă de noapte din silicon: x1
- Cablu micro USB: x1
- Manual de utilizare: x1

Comentarii:

- Încărcați complet înainte de prima utilizare lampă de noapte.
- Nu dezasamblați și nu scoateți lampa de veghe. soclu de lampă din silicon.
- A se utiliza numai sub supravegherea unui adult, în special pentru copiii sub 6 ani.

Avertizare:

- Tensiunea de funcționare a produsului: DC5V. Vă rugăm să utilizați un adaptor compatibil cu standardele naționale de certificare 3C pentru încărcare.
- Vă rugăm să nu loviți produsul; impacturile repetate pot cauza daune la componentele electronice.
- Vă rugăm să nu depozitați produsul în locuri cu temperaturi ridicate.
temperatură sau umiditate sau în lumina directă a soarelui.
- Vă rugăm să nu aruncați produsul în foc pentru a preveni explozia.
- Produsul nu este impermeabil, așa că vă rugăm să nu îl spălați cu apă.
- Dacă temperatura produsului este anormală sau produsul este deformată în timpul încărcării, opriți imediat încărcarea.
- Sursa de lumină a lămpii nu este înlocuibilă, așadar înlocuiți-o complet
lămpă atunci când sursa de lumină se uzează.
- Vă rugăm să nu așezați lampa pe un plan peste 6° pentru a preveni căderea acesteia.
-  Lampa nu este o jucărie. Produsul nu este potrivit pentru copii sub trei ani.

PL INFORMACJA DOTYCZĄCA OCHRONY ŚRODOWISKA

Zużyte urządzenia elektryczne są surowcami wtórnymi – nie wolno wyrzucać ich do pojemników na odpady domowe (oznaczenie w tekście), ponieważ mogą zawierać substancje niebezpieczne dla zdrowia i życia ludzkiego oraz środowiska. Zgodnie z dyrektywą WEEE (Dyrektywa 2012/19/UE) obowiązującą w Unii Europejskiej dla używanego sprzętu elektrycznego i elektronicznego należy stosować oddzielne sposoby utylizacji. Użytkownik, który zamierza pozbyć się tego produktu zobowiązany jest do oddania go do punktu zbierania zużytego sprzętu, np. sprzedawcy w/w sprzętu lub innej jednostki prowadzącej zbieranie odpadów tego typu. Powyższe obowiązki wynikają z ustawy z dnia 11 września 2015 r. o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (Dz.U. nr 0, poz. 1688) i mają zapewnić odpowiedni poziom zbierania, odzysku i recyklingu zużytego sprzętu a co za tym idzie przyczynia się do ochrony środowiska naturalnego.

GB ENVIRONMENTAL INFORMATION

Waste electrical equipment is a recyclable material and must not be disposed of in the household waste bin (labelled in the text) as it may contain substances that are hazardous to health, life and the environment. According to the WEEE Directive (Directive 2012/19/EU) applicable in the EU, separate disposal methods must be implemented for used electrical and electronic equipment. A user who intends to dispose of such a product is obliged to hand it over to a collection point for used equipment, e.g. a retailer of such equipment or another waste collector authorized to collect such waste. The above obligations arise from the Act of 11 September 2015 on waste electrical and electronic equipment (Journal of Laws No. 0, item 1688) and are intended to ensure an appropriate level of collection, recovery and recycling of waste equipment, and thus contribute to the protection of the environment.

DE INFORMATIONEN ZUM UMWELTSCHUTZ

Elektroaltgeräte sind Sekundärrohstoffe – sie dürfen nicht über die Hausmülltonne entsorgt werden (Bezeichnung im Text), da sie gesundheits-, lebens- und umweltgefährliche Stoffe enthalten können. Gemäß der WEEE-Richtlinie (Richtlinie 2012/89/EU), die in der Europäischen Union gilt, sollten für gebrauchte elektrische und elektronische Geräte getrennte Entsorgungswege verwendet werden. Ein Benutzer, der ein solches Produkt entsorgen will, ist verpflichtet, es zu einer Sammelstelle für Altgeräte zu bringen, z. B. zu einem Verkäufer der genannten Geräte oder zu einer anderen Stelle, die Abfälle dieser Art sammelt. Die oben genannten Verpflichtungen ergeben sich aus dem Gesetz vom 11. September 2015 über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (pol. GBL nr. 0, Ziff. 1688) und sollen ein angemessenes Niveau der Sammlung, Verwertung und des Recyclings von Altgeräten sicherstellen und so zum Umweltschutz beitragen.

CZ INFORMACE K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Použitá elektrozařízení obsahují druhotné suroviny – nesmí se vyvážovat do nádob na komunální odpad (označení v textu), protože mohou obsahovat látky nebezpečné pro lidské zdraví, život a životní prostředí. Podle směrnice WEEE (směrnice 2012/19/EU) platné v Evropské unii se pro použitá elektrická a elektronická zařízení musí používat oddělený sběr a likvidace. Uživatel, který se chce tohoto výrobku zbavit, je povinen jej odevzdat na sběrné místo elektroodpadu, např. prodejci výše uvedeného zařízení nebo ve sběrném dvoře odebírajícím tento druh odpadu. Výše uvedené povinnosti vyplývají ze zákona ze dne 11. září 2015 o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (Sb. zák. č. 0, částka 1688) a mají zajistit odpovídající úroveň sběru, využití a recyklace odpadních zařízení a přispět tak k ochraně životního prostředí.

SK POKYNY TÝKAJÚCE SA OCHRANY ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Opotrebované elektrozariadenia sú druhotné suroviny a nesmú sa likvidovať spolu s bežným komunálnym odpadom (označenie v texte), pretože môžu obsahovať látky nebezpečné pre ľudské zdravie a život ako aj pre životné prostredie. Podľa smernice č. 2012/19/EU o odpade z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ) platnej v Európskej únii je potrebné uplatniť osobitné metódy spracovania odpadu pre opotrebované elektrické a elektronické zariadenia. Používateľ, ktorý má v úmysle zlikvidovať tento produkt, je povinný ho odniesť na určené zberné miesto, napr. vrátiť priamo predajcovi daného zariadenia výmenou za kúpu nového podobného produktu, alebo na autorizované zberné miesto, ktoré sa zaoberá zberom tohto typu odpadu, kde bude prijatý bez poplatku. Blíže informácie o najbližšom zbernom mieste získate na miestnom úrade. Vyššie uvedené povinnosti vyplývajú z platnej legislatívy a majú zaistiť príslušnú úroveň zberu, zhodnocovania a recyklácie, a tak prispieť k ochrane životného prostredia.

HU A KÖRNYEZETVÉDELMEML KAPCSOLATOS INFORMÁCIÓK

Az elhasznált elektromos készülékek másodlagos nyersanyagok – tilos azokat a háztartási hulladékgyűjtőbe dobni (megnevezés a szövegben), mivel az emberi egészségre és életre, valamint a környezetre veszélyes anyagokat tartalmazhatnak. Az Európai Unióban hatályos WEEE-irányelv (2012/19/EU irányelv) szerint az elhasznált elektromos és elektronikus berendezések esetében elkülönített ártalmatlanítási módszereket kell alkalmazni. Az a felhasználó, aki meg kíván szabadulni ettől a terméktől, köteles azt a használt berendezések gyűjtőhelyére vinni, pl. a fent említett berendezés eladójahoz vagy más, ilyen típusú hulladékok gyűjtőéhez. A fent említett kötelezettségek az elektromos és elektronikus berendezések hulladékaikról szóló, 2015. szeptember 11-i törvényből (Hivatalos Lap 0. szám, 1688. tétel) következnek, és melyek célja a hulladékeszközök megfelelő szintű begyűjtésének, hasznosításának és újrafeldolgozásának biztosítása, ezáltal hozzájárulva a környezetvédelemhez.

LV	INFORMĀCIJA PAR VIESA AIZSARDZĪBU  Izlietās elektriskās ierīces ir otrreizējās izejvielas – tās nedrīkst izlietēt kopā ar parastajiem sadzīves atkritumiem, jo tās var saturēt cilvēka veselībai un dzīvei, kā arī videi bīstamas vielas. Saskaņā ar EEJA direktīvu (2012/19/EK) par nolietotu elektrisko un elektronisko iekārtu apsaimniekošanu, šai ierīcei ir piemērojama selektīva savākšana. Lietotājam, kurš vēlas atbrīvoties no šī produkta ir pienākums to nodot nolietotu ierīču pieņemšanas punktā, piem. ierīces pārdevējs vai cits atbilstošs atkritumu savākšanas uzņēmums. Šie pienākumi izriet no 2015. gada 11. septembra likuma par lietotām elektriskām un elektroniskām ierīcēm (OV Nr. 0, 1688 p.), un to mērķis ir nodrošināt videi nekaitīgu atkritumu savākšanu, atkārtotu izmantošanu, pārstrādi.
LT	APLĪNKOS APSAUGA LIECĪANTI INFORMĀCIJA  Naudoti elektros priekšmeti ir pērdīrībamās medžiagas – jų negalima mesti į buitinių atliekų konteinerius (pažymėta tekste), nes juose gali būti žmonių sveikatai, gyvybei ir aplinkai pavojingų medžiagų. Pagal Europos Sąjungoje galiojančią EEJ atliekų direktyvą (Direktiva 2012/19/ES), naudotai elektros ir elektroninei įrangai turi būti naudojami atskiri šalinimo būdai. Vartotojas, ketinantis atsikratyti šio gaminio, privalo jį grąžinti į naudotos įrangos atliekų surinkimo punktą, pvz., aukščiausiu nurodytos įrangos pardavėjų ar kitam padalinii, surenkančiam šios rūšies atliekas. Čia minimi įpareigojimai atsiranda, laikantis 2015 m. rugsėjo 11 d. Elektros ir elektroninės įrangos atliekų įstatymo (Įstatymų leidinio Nr. 0, poz. 1688), bei turi užtikrinti tinkamą įrangos atliekų surinkimo, panaudojimo ir pėrdirbimo lygį ir taip prisidėti prie aplinkos apsaugos.
EE	KESKKONNAKAITSEALANE TEAVE  Kasutatud elektriseadmed on taaskasutatavad materjalid – neid ei tohi visata olmejjätmete konteineritesse (tähis tekstis), sest need võivad sisaldada inimese elule ja tervisele ning keskkonnale ohtlikke aineid. Euroopa Liidus kehtiva WEEE direktiivi (Direktiiv 2012/19/EL) kohaselt tuleb kasutatud elektri- ja elektroonikaseadmete puhul kasutada eraldi utiliseerimisviise. Kasutaja, kes kavatses sellest tootest vabaneda, on kohustatud selle tagastama kasutatud seadmete kogumispunkti, nt eespool nimetatud seadme müüjale või muule seda tüüpi jätmeid koguvale ettevõttele. Eespool loetletud kohustused tulenevad 11. septembri 2015. aasta elektri- ja elektroonikaseadmete jättevõtte seadusest (Põla ametlik väljaanne nr 0, jrk 1688) ning peavad tagama kasutatud seadmete kogumise, taaskasutamise ja ringlusevõtu asjakohase taseme ning aitama kaasa looduskeskkonna kaitsele.
RO	INFORMAȚII PRIVIND PROTECȚIA MEDIULUI  Echipamentele electrice uzate sunt materii prime secundare – acestea nu pot fi eliminate în recipiente pentru deșeuri casnice (marcate în text), deoarece pot conține substanțe periculoase pentru sănătatea și viața umană și pentru mediu înconjurător. Conform directivei WEEE (Directiva 2012/19/UE) valabile în Uniunea Europeană, pentru echipamentul electric și electronic uzat trebuie folosite moduri separate de eliminare. Utilizatorul, care intenționează să elimine acest produs, are obligația să îl predea la un punct de colectare de echipamente folosite, de ex. al vânzătorului echipamentului mai sus menționat sau al altei unități de colectare a deșeurilor de acest tip. Obligațiile de mai sus rezultă din legea din data de 11 septembrie 2015 privind echipamentul electric și electronic uzat (M.O. nr. 0, poz. 1688) și trebuie să asigure un nivel corespunzător de colectare, recuperare și reciclare a echipamentului uzat și implicit ajută la protecția mediului înconjurător.
HR	INFORMACIJE O ZAŠTITI OKOLIŠA  Istrošeni električni uređaji su materijali koji se mogu reciklirati - ne smiju se odlagati u kontejnere za kućni otpad (označeni u tekstu), jer mogu sadržavati tvari opasne za zdravlje, život i okoliš. U skladu s WEEE Direktivom (Direktiva 2012/19 / EU) koja je na snazi u Europskoj uniji, za rabljenu električnu i elektroničku opremu moraju se koristiti posebne metode odlaganja. Korisnik koji se namjerava riješiti ovog proizvoda dužan ga je vratiti na sabirno mjesto za otpadnu opremu, npr. prodavatelju gore navedene opreme ili drugoj jedinici koja prikuplja ovu vrstu otpada. Gore navedene obveze proizlaze iz Zakona od 11. rujna 2015. o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (Službeni glasnik br. 0, točka 1688) i imaju za cilj osigurati odgovarajuću razinu prikupljanja, oporabe i recikliranja otpadne opreme, te na taj način doprinijeti zaštiti okoliša zaštita.
SR	INFORMACIJE O ZAŠTITI ŽIVOTNE SREDINE  Korišćeni električni uređaji su materijali koji se mogu reciklirati – ne smeju se odlagati u kontejnere za kućni otpad (označeno u tekstu), jer mogu sadržati supstance opasne po zdravlje, život i životnu sredinu ljudi. U skladu sa VEE Direktivom (Direktiva 2012/19 / EU) koja je na snazi u Evropskoj uniji, za korišćenu električnu i elektronsku opremu moraju se koristiti posebne metode odlaganja. Korisnik koji se namerava da se reši ovog proizvoda dužan je da ga vrati na mesto za prikupljanje otpadne opreme, na primer prodavcu gore navedene opreme ili drugoj jedinici koja prikuplja ovu vrstu otpada. Navedene obaveze proizlaze iz Zakona o otpadu električnoj i elektronske opreme od 11. septembra 2015. godine (Zbornik zakona br. 0, tačka 1688) i treba da obezbede odgovarajući nivo prikupljanja, oporabe i reciklaže otpadne opreme i na taj način doprinesu očuvanju životne sredine zaštite.